

CASE NO.  
281

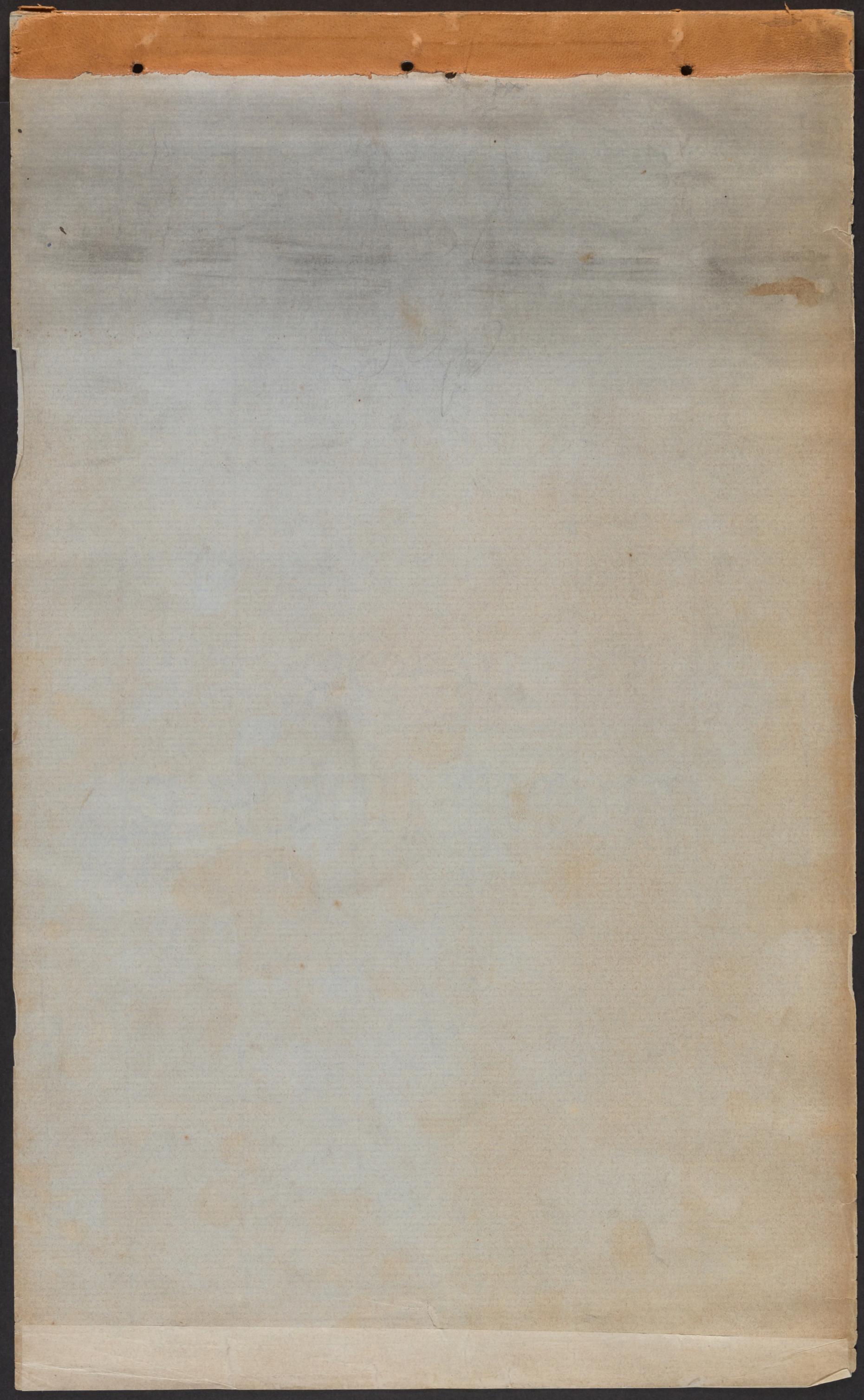
SOUTHERN DISTRICT

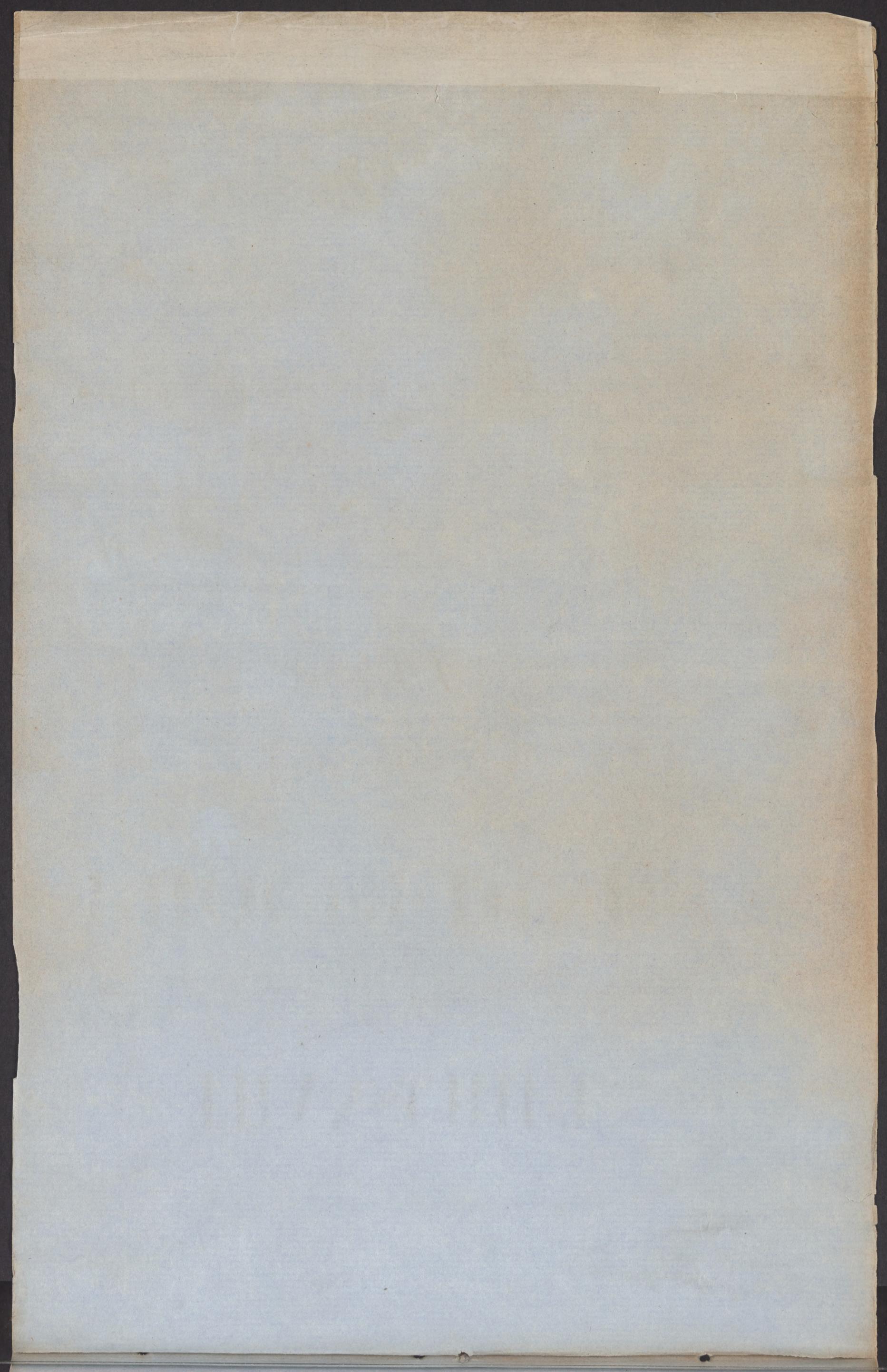
MUSCUPIABE GRANT

MICHAEL WHITE  
CLAIMANT

LAND CASE 281 SD 45 pgs.

MAR 19 1963





281 SD  
PAGE 1

OF THE

# TRANSCRIPT PROCEEDINGS

IN CASE

NO. 5-61.

*Michael White*

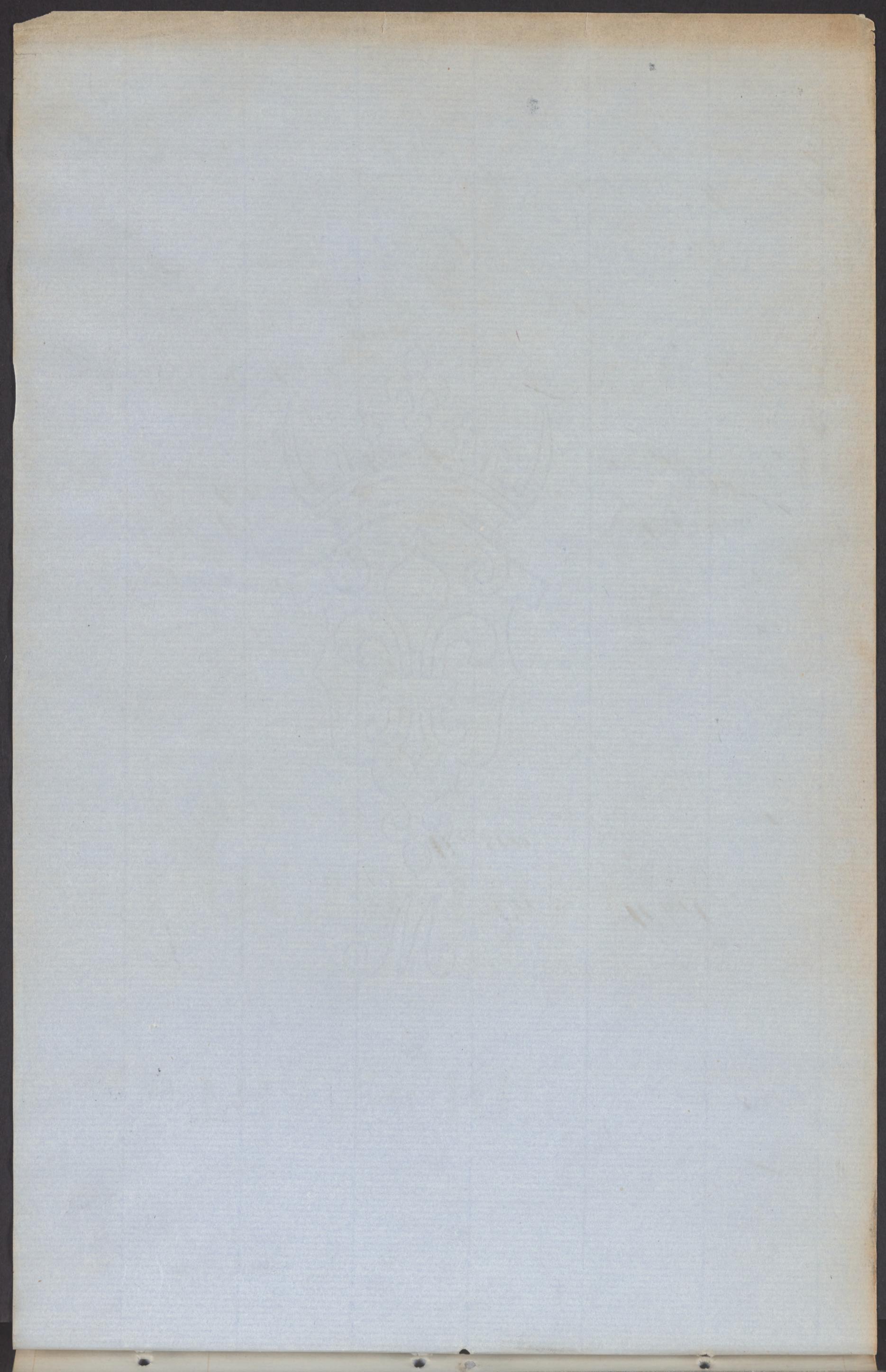
CLAIMANT

vs.

THE UNITED STATES, DEFENDANT,

FOR THE PLACE NAMED

*Mensupriabe.*



Office of the Board of Commissioners,

To ascertain and settle the Private Land Claims

IN THE STATE OF CALIFORNIA.

281 SD  
PAGE 2

Be it Remembered, that on this Eighth day of February, Anno Domini One Thousand Eight Hundred and Fifty-~~One~~, before the Commissioners to ascertain and settle the Private Land Claims in the State of California, sitting as a Board in the City of San Francisco, in the State aforesaid, in the United States of America, the following Proceedings were had, to wit;

The Petition of Michael White, ~~for the place named "Muscupiabe,"~~ was presented, and ordered to be filed and docketed with No. 561 and is as follows, to wit;

(Vide page 3 of this Transcript.)

Upon which Petition the following subsequent Proceedings were had in their chronological order, to wit;

San Francisco February 12' 1853.

In Case no. 561, Michael White for the place named "Muscupiabe," the deposition of B. D. Wilson, a witness in behalf of the Claimant, taken before Commissioner Milton Hall, was filed.

(Vide page 3 of this Transcript.)

San Francisco June 26' 1854.

In the same case the depositions of Jose Ygnacio Beradillo and Anastasio Verdugo, witnesses in behalf of the claimant, taken before Commissioner G. P. Burnell, were filed.

(Vide pages 4 & 8 of this Transcript.)

San Francisco December 5' 1854.

Case no. 561 was ordered to be placed at the foot of the 3<sup>rd</sup> class cases on the Trial docket.

San Francisco December 19<sup>th</sup> 1854,  
Case no. 561 was submitted under the Rule  
of March 21<sup>st</sup> 1854.

281 SD  
PAGE 3

San Francisco, December 21<sup>st</sup> 1854,  
In the same case the deposition of Thomas C.  
Laukin, a witness in behalf of the claimant,  
taken before Commissioner Peter Scott, with  
Exhibit I marked "B original Grant annexed  
thereto, in accordance with the stipulation  
at the foot of said deposition was filed:  
(Vide pages 2417 of this Manuscript.)

San Francisco March 6<sup>th</sup> 1855.  
In the same case Commissioner S.B. Farwell  
delivered the opinion of the Board concerning  
the claims,  
(Vide page 28 of this Manuscript.)  
and the following orders were made, &c.,  
(Vide page 30 of this Manuscript.)

3  
Petition

To the Commissioners to ascertain and settle  
the private land claims in the State of California.

Michael White presents and prays  
the confirmation of his title to a tract of  
land lying in the County of  
called Muscupate and containing one league more  
or less, which was granted to him on the 29th  
of April 1843, by Manuel Micheltorma, then  
Governor of California, acting under the author-  
ity conferred upon him by the laws then in  
force.

He files herewith a certified copy of  
the Esproniente, marked A; a translation thereof  
marked m. The original grant, marked B; and  
a translation thereof marked P.

In support of his claim  
he relies upon the papers now filed and such  
other evidence as he may hereafter offer.

He knows of no other  
claim to any part of the land.

A. P. Crottenden  
Atty for Claimant

Filed in office Feb 8. 1853  
(Signed)

Geo. Fisher  
Secy.

San Francisco Feb 12. 1853.

Deposition  
of  
B. D. Wilson

On this day before Comr. Miland Hale  
came B. D. Wilson a witness in behalf of the  
claimant Michael White petition No. 561  
and was duly sworn his evidence being  
given in English

The U. S. Associate Law Agent was present.

In answer to inquiries by counsel for  
the claimant the witness testified as follows:

My name is Benjamin D. Wilson  
my age is forty one years and I reside at Los

4

Angles.

I know Michael White who claims a tract of land lying at the Cajon about sixty miles, in a direction a little to the north of East from Los Angeles. It is the tract of land described in Exhibit C. filed in this case - He built a house on the tract and cultivated some land and had some stock. I passed there several times when he was there. It was before the war with the United States and I think in 1844, tho' I cannot be certain in regard to the year.

B. D. Wilson

Sworn and subscribed

Before me

Hiland Hall

Comr.

Filed in office Feby 12. 1853.

Gro: Fisher

Seal

Office of the Commissioner  
G. Thompson Burwell at Los  
Angeles California

Deposition  
of  
Ignacio Bradila

Before me G. Thompson Burwell Commissioner, duly qualified for the taking of testimony to be used before the Board of Commissioners to ascertain and settle the Private land claims in the State of California personally appeared "Jno Ignacio Bradila" a witness in behalf of Michael White claimant for the land name "el Muscupiale" numbered on the docket of the said Board with No: 561, who upon oath declarath and saith as follows

Questions asked by Comr for claimant

Question No 1. What is your name and place of residence

Answer. My name is Jno Ignacio

cio Bracilia I am forty four years of age and I reside in the county of Los Angeles

Question No 2. How long have you lived in California.

Answer. Twenty five years

Question No. 3 Are you acquainted with Michael White and if so how long.

Answer. Yes, for sixteen years.

Question No. 4. What name was he known by in this country prior to its occupation by the American Government.

Answer. He was known by the name of Miguel Blanco which is the translation into Spanish of Michael White.

Question No. 5. Do you know the Rancho of alias enrique.

Answer. Yes, it is up at the Cajon pass at its mouth, which is distant from this place about fourteen or fifteen leagues in an easterly direction.

Question No. 6. State also you know about the occupation of the Rancho by Michael White.

Answer. In 1843 in the month of February I went there with Michael White, and he built a strong log cabin house, and made a strong corral and planted a vineyard and fruit trees and put in crops after he had built the house and corral he commenced cutting timber for the purpose of making carts to be used on the Rancho, he took there twenty head of horses and mares, and about forty head of cattle large and small, and he lived there about nine or ten months during the same year, and I was there all the time working for him, at that time the Indians stole all his horses and cattle and we had to contend with the Indians night and day, after this he left the Rancho with the intention of returning.

Question No. 7. State whether the Cajon pass is the only pass easterly from this place where Indians can enter the valley.

Answer. There is another pass which is very difficult, but the Cajon pass is the only road for the ingress of Indians into the valley and which they continually use.

Question No. 8. State if the Indians have made yearly incursions into the valley through the Cajon pass for the purpose of stealing stock since the year 1843.

Answer. Yes they have, and have robbed every year quantities of horses and cattle.

Question No. 9. State what you know of the safety of a family living at the mouth of the Cajon pass as regards life and property.

Answer. I know it would be unsafe to life and property for a family to reside there, since the year 1843.

Question No. 10. State how the loss of Michael White during the year 1843 by Indian robbery affected his means for occupying and defending himself on the Rancho afterwards.

Answer. He lost all he had, and was unable to live and defend himself there being a poor man and being obliged to maintain his family by the cultivation of the soil, and has since that time had to support his family by manual labor.

Question No. 11. State what family Michael White had in the year 1843.

Answer. He had a wife and six children.

Question No. 12. State what were the boundaries of that Rancho occupied by Michael White and the extent of the land within the boundaries.

Answer. It is bounded on the north and East by the mountain, on the south by the Agua Caliente, and on the west by a line of oaks along the "arroyo de los negros". These are the boundaries of the Rancho.

Questions asked by C. E. Thomas  
acting Law Agent.

Question No. 1. How long have you lived with Michael White

Answer. In the year 1843 I lived with him for nine months since which time I have not lived with him but have resided within a league and a half where has, since the year 1843. Michael White has resided at the Mission of San Gabriel.

281 SD  
PAGE 8

Question 2. What sort of a house was built on the Rancho of Muscupiabe, state particularly as to the time at which it was built, the materials and dimensions.

Answer. The house was built in the year 1843 and was commenced in the month of February and completed in the month of April, it was built of heavy timber or logs, it was ten varas wide and twelve varas long, and consisted of one room, the family of White lived there for about a month and a half and were obliged to leave on account of the attacks of the Indians, myself and White with two Indian servants lived there for nine months. Mr. White has been there since, but has not lived there. I have not been at the Rancho since 1843.

Question No. 3. Did you ever measure, or did you ever see measured, the Rancho of Muscupiabe if no how do you know that the boundaries that you have delineated in your examination in chief are correct.

Answer. I never have measured or seen measured the Rancho, but I know that the boundaries as given by me in my examination in chief are correct as told to me by Mr. Bandini and Mr. White.

Question No. 4. How many leagues are there between the northern and southern line of the Rancho as given by you in your examination in chief, also between the eastern and western line described by you as being the boundary.

Answer. I think between the northern and southern line about two leagues

8

and from east to west about one league.

for Ignacio <sup>his</sup> Geradila  
mark

Sworn to and subscribed  
before me this 17<sup>th</sup> day  
of June A.D. 1847 by

G. Thompson Burill

Comr.

281 SD  
PAGE 9

I do hereby certify that E. E. Thorn  
Esq. was present at the time the above and fol-  
lowing testimony was taken acting for or behalf  
of, and by the authority of J. H. McNamee Esq.  
Law Atty.

G. Thompson Burill  
Comr.

Filed in office June 26. 1854.

Geo: Fisher

Clrg.

Office of the Commissioner  
G. Thompson Burill at Los  
Angeles, California

Deposition  
of  
Anastacio Verdugo

Before me G. Thompson Burill Commissioner,  
suly qualified for the taking of tes-  
timony, to be used before the Board of Com-  
missioners to ascertain and settle the pri-  
vate Land claims in the State of Califor-  
nia personally appraised Anastacio Verdugo  
a witness in behalf of Michael White, claimant  
for the land named "Muscupiabi" numbered  
on the Docket of said Board with No. 561,  
who upon oath declarath and saith as fol-  
lows

Questions asked by Counsel for Claimant.  
Question No 1. What is your name age and place  
of residence.

Answer. My name is Anastacio Verdugo.  
I am fifty four years of age, and I live in  
the county of Los Angeles.

Question No. 2. Do you know the Rancho of Muscupiabs, how long have you known it, where is it situated.

Answer. Yes I know the Rancho, I have known it as a Rancho about eleven years it is situated to the east of this place in the mountain on the south side it is 12 to fifteen leagues distant from Los Angeles.

Question No. 3. Do you know Michael White, how long have you known him and where

Answer. Yes I know him and have known him about fifteen years in this country

Question No. 4. State all you know of the occupation of said Rancho by Michael White

Answer. When I first knew him in the occupation of the Rancho he was working there with Jon Ignacio Bradilla this was in the year 1843 and I think it was in the month of February. I was at the Rancho various times during the time that Mr. White occupied it, when I first knew him he was building a house and corral at the Rancho and put a Vineyard and Fruit Trees there and planting grounds, he also had about thirty or forty head of cattle and about twenty head of horses, the house was built of very heavy timber, well built and covered with mud, said White occupied the Rancho for about nine or ten months he had his family there about a month and a half but he was not able to remain there with his family on account of the Indians.

Question No. 5. State all you know about the incursions of the Indians through the Cajon in the year 1843 and since.

Answer. I know that the Indians made at that time frequent incursions for the purpose of robbery and since that time they make incursions

Question No. 6. State if the incursions of Indians through that pass has made it unsafe for a family to live there.

Answer. Yes, the frequent incursions of Indians have made it unsafe

Question No. 7. Do you know if Michael White lost all his property by the Indians during the time that he was living there.

Answer. Yes he lost all his horses and cattle together with his crops, and since that time being a poor man has been obliged to maintain his family by his own labor.

Question No. 8. State if you know the boundaries of said Mancho and its extent as occupied by Michael White.

Answer. Yes I know the boundaries, the stream of the agua Caliente, the mountain of Jaruja, the Cajon of los negros and the line of Yecamocas, and the foot of the mountain until it reaches the agua Caliente; in extent within the boundaries it is about a league and a half.

Question No. 9. How far from the mouth of the Cajon pass was the nearest Mancho in the year 1843.

Answer. The Mancho of the Lugo was the nearest and was about four leagues from the mouth to the house of the Lugos.

Question No 10. State what name Michael White has always borne in the country among those speaking the Spanish tongue.

Answer. He was called Miguel Blanco.

Questions asked by C. E. Thom, Esq. Law Agent.

Question No. 1. Where did you live in the year 1843, and how frequently during that year did you visit the Mancho of Alman piabe.

Answer. I lived in Luecumonga which is four or five leagues distant from the Mancho which I visited during that year about six or seven times at the least. I went there frequently to hunt my horses which were robbed by the Indians.

Question No. 2. Did you ever encounter any hostile Indians at the Pass during the year

1843.

Answer. No I did not but I found a number of horses that had been wounded by arrows of the Indians. I have seen horses shot there a number of times, since the year 1843 Michael White has lived at the Mission of San Gabriel upon his Rancho in San Gabriel.

Question No. 3. How do you know that the points mentioned by you in your examination in chief are the boundaries of the Rancho?

Answer. Because Tiburcio Tapia declared told me so when I was his mayordomo, at Cuernavaca, also Juan Bandini told me so who was a neighbor the distance from north to south is about one league and a half and from east to west about one league and a half the Rancho is in a triangular shape

his  
Anastacio + Verdugo  
mark.

Sworn to and subscribed  
before me this 17 day of  
June A.D. 1854

\* G. Thompson Burritt  
Comr.

I do hereby certify that L. E. Thom Esq was present at the time the above and foregoing testimony was taken, acting for on account of, and by the authority of J. H. McKune, Esq.  
Law Agent.

G. Thompson Burritt  
Comr

Filed in office June 26. 1854 —

George Fisher  
Sccy.

United States of America  
State of California ss.

San Francisco Dec. 21. 1854.

This day came before Peter Gott Commissioner for taking testimony to be used before the Board of U.S. Land Commissioners for said State Thomas C. Larkin, a witness on behalf of the claimant in case No. 561 on the Docket of said Board, and said witness being sworn deposed as follows: The claimant is Michael White

Questions by the Attorney for Claimant

1<sup>st</sup> Question. What is your name age and residence

Answer. My name is Thomas C. Larkin, my age 52 years, my residence in San Francisco California

2<sup>d</sup> Question. Are you acquainted with the signatures of Manuel Micheltorena and Francisco Acee, if you state your means of knowing them, and look at this document marked Exhibit 1. to this deposition and heretofore filed in this case, and state whether their signatures respectively wherever they occur therein are genuine?

Answer. I am well acquainted with the signatures of both the persons named, I have often seen them both write. I know their signatures in this document, the one of said Micheltorena and the two of said Acee, and I believe them to be in the genuine hand writing of those persons respectively

Thomas C. Larkin

Subscribed & sworn to  
before me this 21<sup>st</sup> day  
of December A.D. 1854

Peter Gott  
Commissioner

Manuel Nickeltorwa, Gobernador Comandante  
General e Inspector del Departamento de am-  
bos Californias.

Exhibit 1 to  
Depo. of  
J. O. Larkin  
Dec. 21, 1854-

L.S.Y

Por cuanto D<sup>r</sup> Miguel Blanco  
Mijicano por naturalizaci<sup>n</sup> ha pretendido para su beneficio personal y el de  
su familia el paraje conocido con el  
nombre de Muscupiabi, colindante por el  
O. con el pie de la Sierra, por el S. con  
agua Caliente, y por el Oriente con los  
alias que estan al otro lado del arroyo  
llamado de los negros: practicadas pre-  
viamente las diligencias y averiguaciones  
concernientes segun lo dispuesto por  
leyes y reglamentos: usando de las fa-  
cultades que me son conferidas á nom-  
bre de la Nacion Mijicana he venido en  
concederle el terreno mencionado decla-  
randole la propiedad de él por los presen-  
tes letritas sujetandose á la aprobacion  
de la Exma. Junta Departamental y ba-  
jo las condiciones siguientes:

1<sup>a</sup> Podrá cercarlo sin perjudicar  
las travesias carreteras y servidumbres;  
lo disfrutará libre y exclusivamente des-  
tinandolo al uso o cultivo que mas le  
acorra de pero dentro de un año fabri-  
cara casa y estará habitada.

2<sup>a</sup> Solicitará del Juez respectivo  
que le dé posicion jurídica en virtud  
de este despacho por el cual se demar-  
carán los límites en cuyos límites pon-  
drá amas de las mohones algunos ar-

boles frontales ó silvestres de alguna utilidad -

3<sup>a</sup> El terreno de que se hace donación es de un sitio de ganado mayor poco mas ó menos, segun explica el diseño que corre agregado en el Expediente respectivo. El Juez que tiene las posesiones lo hará medir conforme á ordenanza quedando el sobrante que resulte á la tracción para los usos convenientes -

4<sup>a</sup> Si contrariariere á estas condiciones perderá su derecho al terreno y será denunciable por otros -

En consecuencia mando que sirviéndole de título el presente y teniéndose por firme y valadero se tome razón de él en el libro á que corresponda y se entregue al interesado para su seguimiento y demás fines. Dado en los cielos de los Angeles á veinte y nueve de Abril de mil ochocientos cuarenta y tres -

M. M. Michell

Fran<sup>c</sup> Arce

Jefe Gnt.

Pueda tomada razón de esta concesión en el libro respectivo á f. 2.

Fran<sup>c</sup> Arce -

El E. S. Gobernador heo dispuesto se tome razón de este Dispatcho en la Prefectura de este Señindo Distrito -

L.S.Y

Pueda tomada razón de este Dispatcho conforme en el se proveiere

15-

á f.<sup>s</sup> & vta del libro respectivo llevado en  
esta prefectura de mi cargo.

Argelis Soc. 11 de 1843 -

Manol Dominguez

Narciso Botello

Fijo.

281 SD  
PAGE 16

Filed in Office July 7, 1853 -

Geo. Fisher

Scrip-

16

522

17  
Stipulation The foregoing is admitted by consent and  
agreed to, the same to be considered as taken prior to the sub-  
mission of T. O. Lankin's claim of the case  
(See page 12) December 21. 1854

J. H. McRae

A. S. Law Agent

Filed in office Dec. 21. 1854.

Geo. Fisher, Secy.

Exhibit P. Manuel Micheltorena Commandant General  
Translations ad and Inspector of the Department of both the  
of Original Grant, California's

281 SD  
PAGE 17

Whereas Don Michael White, an Amer-  
ican by naturalization has petitioned for his  
own benefit and that of his family for the  
place known by the name of "Micosupabi", boun-  
ded on the North by the foot of the mountain,  
on the South by the Agua Caliente, and on the  
west by the "Alisos" Cottonwoods, which are on the  
other side of the Creek, called "de los negros" hav-  
ing practiced the proceedings and relative obser-  
vations, according to the direction of the laws  
and regulations; exercising the authority con-  
ferred upon me in the name of the Mexican Na-  
tion, I have concluded to grant him the afores-  
aid land, declaring it to be his property, by  
the present letters, subject to the approval of  
the most Excellent Departmental Assembly  
and under the following conditions.

1st He may enclose it without prejudice to the  
cross roads, and caravans; he may farm it  
freely and exclusively, devoting it to that  
use or culture that shall best suit him; But  
within one year he shall build a house and it shall  
be inhabited.

2d He shall solicit from the proper Judge that  
he may give him judicial permission by virtue  
of this despatch, by which the boundaries shall  
be defined, in the limits of which he shall place  
in addition to the land marks some fruit or  
forest trees of some utility.

3<sup>rd</sup>. The land of which grant is hereby made consists of a larger (*un sitio de granada mayor*) a little more or less, according to the explanation of the Diagram, which is attached to the respective "Expediente".

The Judge that shall give the possession shall cause it to be measured in conformity with the ordinance, reserving the over plus that may result to the nation for compensation uses.

281 SD  
PAGE 18

4<sup>th</sup>. If he shall fail in these conditions, he shall lose his right to the land, and it may be pronounced by another.

Wherefore I order, that the present writing for title, and having been firm and valid, account thereof be taken in the Book which relates thereto, and be delivered to the party interested for his protection and further ends.

Given at the City of Los Angeles  
on the twenty-ninth of April one  
thousand eight hundred and forty  
three.

Manuel Miqueltona

Francisco Arce

Secretary ad interim.

Account of this grant remains  
taken in the respective Book at page 2<sup>nd</sup>.

Francisco Arce.

His Excellency the Governor has ordered  
that account of this despatch be taken in  
the Prefecture of this 2<sup>nd</sup> District.

Francisco Arce

Account of this Despatch remains taken  
in conformity with that which precedes  
at page 5<sup>th</sup> on the other side of the respective  
Book kept at this Prefecture, under my charge  
Angles September 11<sup>th</sup> 1843.

Manuel Dominguez

Narciso Botello,  
Fild in office Feb 8 1853  
Arce. G. Reiter Sley,

19

1 SDN.

1843

Exhibit A.

Copy of Espe-  
ciale &c

Espediente promovido por el  
ciudadano naturalizado Miguel  
Blanco en solicitud del paraje co-  
nocido con el nombre de Musucu-  
pavit.

1843.

281 SD  
PAGE 19

Nº 528-

2 SDN.

Suples marzo  
2 de 1843.

Informe al  
S. Presidente del  
2º Distrito  
Mierdita.



Entro. S. Gob<sup>or</sup> del Dep<sup>to</sup>  
de California -

Miguel Blanco

(Ciudadano) Mexicano por  
naturalización, casado, y  
con hijos en el país, ante  
U.E. con el debido respeto  
y segun ha lugar en to-  
da forma al derecho pa-  
reces y dijgo: Que siendo  
poseedor de una amplia

corta cantidad de bienes, y teniendo la  
necesidad de se fomento de estos, asi  
como el de labrar la tierra para el  
fin de mantener mi familia; me  
hallo precisado a impetrar la gracia  
de U.E. para que si lo considera de  
justicia, se sirva concederme un pro-  
piedad, poco mas de un sitio de ga-  
nado mayor, en la Boca del Cajon

281 SD  
PAGE 20

3 L.D.N.

de Masicupiabe, ó ultimamente llamado de los Mexicanos, segun manifiesto en el discurso que devidamente tuvo el honor de acompañar. Este terreno q- pretendo esté baldio y no sé que pertenezca á ninguna Comunidad ó persona, q amas siendo el camino por donde los Indios entran y salen con los lobos de Caballada que ha algun tiempo estan ejecutando; si V.E. tiene á bien considerarlo servirá un radicacion en el como de obstaculo para que los ladrones no hagan sus correrias con la libertad que hasta ahora lo han practicado, q de que yo he logrado por dos ocasiones quitar las Caballadas que ellos robaban. Por todo lo expuesto-

A. V.E. verdidamente pido q su pleno se sirva acceder á mi peticion, q por ser de justicia, imploro la gracia, q la espero de la recta justificacion de V.E. protestando lo necesario, da.

Reugo á V.E. admita la presente en papel comun por falta en el lugar del sellado necesario -

Asfílos y Fúrro 27 de 1843-

A cargo de Miguel Blanco  
Juan Bandini -

Exmo. Sr-

Atento al Superior decreto que atcede informare á V.E. que el terreno qm solicita el Naturalizado Miguel Blanco de la Boca del Cajon de Masicupiaví, no corresponde á Comunidad

ni particular, esta baldio, y tiene  
circunstancias para ser atendido en  
cuanto es laborioso; Por lo que esta  
Provincia es de parecer se le puede  
conceder, si asi fuese del agrado de  
U.E., y por que el mismo interesado se  
comprometi á evitar en lo posible los  
robo de Caballada que hacen los Indios  
por aquel Camino, como ya lo ha veri-  
ficado. Sin embargo de lo  
expuesto, U.E. con mejor acierto dispon-  
dra lo que fuere de su Superior agrado.

Ayudles Mayo 3 de 1843.

S. Arguello.

Ayudles Mayo 17 de 1843-

Espíadesse el título con las  
formalidades de título -

Miehult<sup>a</sup>

Ayudles Abril 29 de 1843-

Osta la petición con que da prin-  
cipio este Expediente, el informe del  
Srº Profeta de este Segundo Distrito, con  
todo lo demás que se tuvo presente y  
en conciencia de conformidad con las  
leyes y reglamentos de la Materia decla-  
ro dueño en Propiedad del terreno pa-  
vara conocido con el nombre de Mus-  
cupiarit al Ciudadano naturalizado  
Miguel Blanes, en extensión de un  
sitio de ganado mayor poco mas ó  
menos colindante por el N. con el pie  
de la Sierra, por el S. con el Agua Ca-  
liente y por el O. con los Alisos que

están situados al otro lado del arroyo  
llamado de los Negros - Híbrise el co-  
respondiente despacho tomese razón  
en el libro respectivo y diríjase este es-  
pediente á la E. Junta Departamental  
para su aprobación - El Ciudadano  
Manuel Michelena Gobernador Leonino.  
General e Inspector del Departamento  
de los Californias, así lo mandó decretó  
y firmó.

Michelena -

(Here follows the map)

Office of the Surveyor General of the Uni-  
ted States for California -

I Samuel D. King Surveyor  
General of the United States for the State  
of California, and as such now hav-  
ing in my office and under my  
custody a portion of the Archives of  
the former Spanish and Mexican Ter-  
ritory or Department of Upper Califor-  
nia do hereby certify that the six  
preceding and herewith annexed pages  
of tracing paper numbered from one to  
six inclusive and each of which is  
verified by my initials (S.D.K.) exhibit  
true and accurate copies of certain  
documents on file and forming part

of the said Archives in this office -

In testimony whereof I have  
hereunto signed my name  
officially and affixed my  
private Seal (not having a  
Seal of Office) at the City of  
San Francisco, (Cal) the 23<sup>rd</sup>  
day of September 1852 -

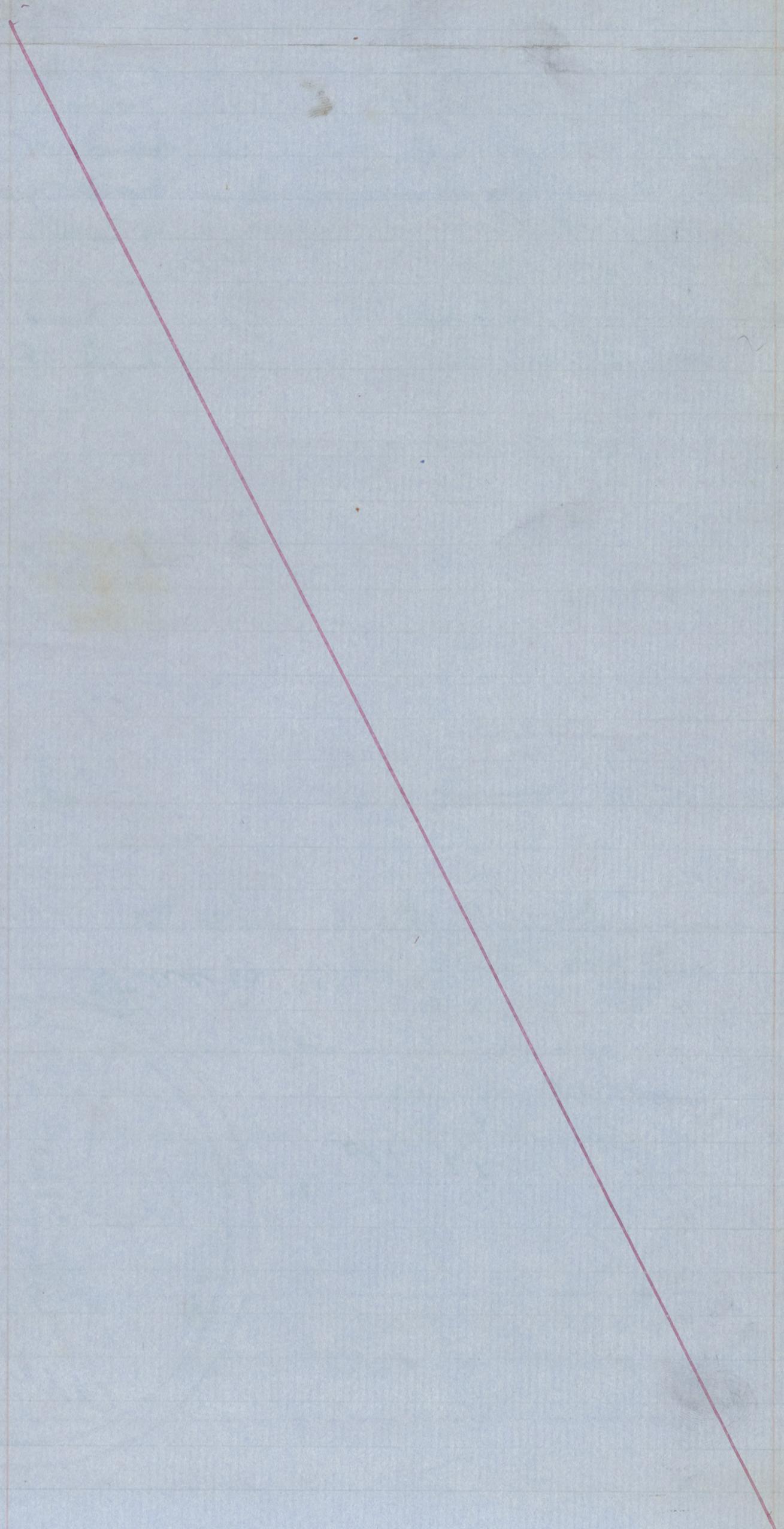
Sam'l D. King

Lev. Gen. Cal -

281 SD  
PAGE 23

Filed in Office Fifty 8, 1853 -  
Geo. Fisher.  
Sey.

24



25-

Fisher's office Feb 8. 1853

Geo. Fisher

Secy.

Exhibit m  
Translation  
of  
Esprocurante

281 SD  
PAGE 24

To His Excellency the Govr. of California

I Michael White a Mexican by naturalization, married and with children in this country, appear before your Excellency with the proper respect and in the best form in law and say; that having some stock and being under the necessity of taking care of it, as also of cultivating the land for the maintenance of my family, I am obliged to ask the favor of your Excellency, if you think it just, that you will be pleased to grant me as property a little more than one league at the mouth of the Cajon del Maesupi-  
arts of late called Cajon del los Mexicanos, as it is shown in the diagram which I have the honor herewith to present. This land which I ask is vacant and I do not know that it belongs to any community or person; besides it being the road by which the Indians enter and go out with stolen horses, as they have been doing for some time, if your Excellency thinks proper to grant it to me, it will create an obstacle to the Indians making incursions with the freedom which till now they have enjoyed - I having already, on two occasions, been successful in taking from them the horses they had stolen. In consideration of all which I ask and beseech you Excellency to be pleased to grant my petition; and if it bring just, I implore this favor and hope for it from the judgment of your Excellency pro-  
testing what is necessary &c. I ask your Excellency to admit this on common paper for want of the proper sealed in this place.

Angeles 27<sup>th</sup> of February 1843.

At the request of Michael White

Juan Barletini

Angeles March 2<sup>d</sup> 1843

The Perfect of the 2<sup>d</sup> Dist. will report  
Michael

26

Excellent Sir

In obedience to the preceding Superior Decree I will inform your Excellency that the land which the naturalized citizen Michael White solicits at the mouth of the Cajon de Maseubrante belongs to no community nor individual, but is vacant, and that there are reasons why it should be granted to him; wherefore this Prefecture is of opinion that it may be granted if it be your Excellency's pleasure, especially because the applicant binds himself to prevent as far as possible the robberies of horses which the Indians may carry on by this road as they have done heretofore. But notwithstanding what is said your Excellency will better determine according to your Superior will.

Angoles March 3<sup>d</sup> 1843.

S Arquicello

Angoles March 17<sup>th</sup> 1843.

Let the letter be issued with the usual formalities

Michelto

Angoles April 29th. 1843.

In view of the petition with which this Exponent begins, the report of the Prefect of this 2<sup>d</sup> District and of all else made known and proper to be considered, in conformity with the laws and regulations on the subject, I declare the naturalized citizen Michael White owner in property of the place known by the name of Maseubrante of the extent of one legua "de ganado mayor", a little more or less, bounded on the north by the foot of the mountains, on the south by the Aqua Caliente and on the west by the cotton woods which are situated on the other side of the Arroyo called las Pergas. Let the proper decree be issued, let it be recorded in the proper book, and let this Exponent be submitted to the Excellent Departmental Junta for its approbation. The Citizen Manuel Micheltona Gov<sup>r</sup>. Com<sup>g</sup>. General and Inspector of the Department of

281 SD  
PAGE 25

27

the California's thus ordered, decreed and  
signed

Michelot

Filed in office Feby 8 1853.

Geo: Fisher

Secy.

281 SD  
PAGE 26

Michael White

vs.

The United States

For a place called

"Muscupulee"

in Los Angeles

County containing

one League

281 SD  
PAGE 27

The claimant in this case has placed on file in support of his claim as proof in part, a trac'd copy of his copiaente accompanied with a map of the place, and a grant issued by Governor Michellot-arena bearing date the 29th day of April 1843, the execution of which said grant is duly authenticated. No judicial measurement is proven, but the boundaries are satisfactorily established by the map and the testimony of the witness and that the place as described does not contain more than one league of land.

The claimant has also proved that he went into possession of the place in person with his family within the same year and built a large and strong log house and had his family in the house a part of the time, and that he built a corral, and took on the place a quantity of stock, hogs, and cattle and also set out a vineyard, and that he remained on the place about nine months, when all his stock was stolen and his crops destroyed by the Indians and he compelled to leave on account of Indian hostilities.

We are of the opinion that the claim of the petitioner is a valid one, and a decree of confirmation will be entered according to the prayer of the petition.

Confirmed

Filed in office March 6. 1855

Geo: Fisher

Secy.

29

Decree

Michael White

of  
The United States

Copier the

281 SD  
PAGE 28

In this case on hearing the proofs and allegations it is adjudged by the commission that the claim of the petitioner is valid and it is therefore decreed that his application for a confirmation be allowed, with the following boundaries, to wit on north and east by the foot of the foot of the mountains, on the south by the Aqua Caliente, and on the west by the cottonwoods which are on the other side of the creek, reference being had to the map accompanying the complaint.

Alpheus French

W. Aug. Thompson  
H. B. Farwell

Commissioners

Filed in office March 6. 1855

Geo. Fisher.  
Secty.

Order

281 SDPAGE 29

And it appearing to the satisfaction of this Board, that the said party adjudicated is situated in the Southern District of California, it is hereby ordered that two transcripts of the proceedings and of the decisions in this case, and of the papers and evidence upon which the same are founded, be made out and duly certified by the Secretary, one of which transcripts shall be filed with the Clerk of the United States District Court for the Southern District of California, and the other be transmitted to the Attorney General of the United States.

Office of the Board of Commissioners,

To ascertain and settle the Private Land Claims in the State of California.

281 SD  
PAGE 30

I, George Fisher —

Secretary to

the Board of Commissioners to ascertain and settle the Private Land Claims in the State of California, do hereby certify the foregoing Thirty — pages, numbered from 1 to 30, both inclusive, to contain a true, correct and full Transcript of the Record of the Proceedings and of the Decision of the said Board, of the Documentary Evidence and of the Testimony of the Witnesses, upon which the same is founded, on file in this Office, in Case No. 561, on the Docket of the said Board, wherein

Michael White is —

the Claimant against the United States, for the place known by the name of "Misenifiable" —

In Testimony Whereof, I hereunto set my hand and affix my private Seal (not having a Seal of Office) at San Francisco, California, this Twenty-first day of August A. D. 1853, and of the Independence of the United States of America the seventy-eighth.

Geo. Fisher.



281

U. S. DISTRICT COURT,

*Southern* District of California.

No. 281.

THE UNITED STATES,

281

*Michael White*  
*Muscopable'*

---

TRANSCRIPT OF THE RECORD

FROM THE  
BOARD OF U. S. LAND COMMISSIONERS,

In Case No. 5-61

---

Filed. Oct 4<sup>th</sup> 1855

*J. E. L. Jr.  
Clerk*

---

281

281 SD  
PAGE 31

Office of the Attorney General of the United States,

Washington, 10. October, 1855.

561. "Mississippi."

*Michael White Clement.*

You will please take notice that in the above case, decided by the Commissioners to ascertain and settle private land claims in the State of California in favor of the claimant, and a transcript of the proceedings in which was received in this office on the 15<sup>th</sup> day of September, 1855, the appeal in the district court of the United States for the Southern district of California will be prosecuted by the United States.

*Cushing*

Attorney General.

No 281.

U. S. Dist Court.  
South. dist. of Cal.

The United States  
*appt.*

No.

Michael White.

Appeal Wmce.

Filed Nov 20th 1855

281 SD  
PAGE 32

*B. Ban  
Decd.*

561

In the District Court of the United States for the Southern District of California.

CITY AND COUNTY OF LOS ANGELES--STATE OF CALIFORNIA.

281 SD  
PAGE 33



Michael White, appellee,  
ad

Docket No. 281.

The United States, Appellant.

561.

Transcript No. ~~678~~ 561.

TO THE HON. ISAAC S. K. OGIER, JUDGE:

The Petition of Pacificus Ord, a resident of said City, County, and State, Attorney of the United States for the Southern District of California, who petitions in this behalf for the United States, and being present here in Court, in the name and behalf of the United States, represents as follows: That heretofore, to wit: on or about the 8. day of February — A. D. 1853, Michael White

presented a petition to the Commissioners to ascertain and settle the private land claims in the State of California, when sitting as a Board, claiming a tract of land called Muscupiabe

in the County of San Bernardino — State of California, which said petition is referred to for a description of the land claimed, a copy of which appears in the transcript hereafter referred to. That thereafter, to wit: on or about the 6. day of March A. D. 1855, the said Commissioners confirmed, by final decision, the said claim of said petitioner. That thereafter, to wit: on or about the 4. day of October A. D. 1855, a duly certified transcript of the proceedings and decision of the said Commissioners in said cause, and the papers and evidence on which the said decision was founded, was filed in the Office of the Clerk of the District Court of the United States for the Southern District of California, and marked No. ~~678~~ 561; reference to which it is prayed may be had and made part of this petition. That on or about the 15. day of September A. D. 1855, the Honorable Caleb Cushing, Attorney-General of the United States, received a duly certified duplicate of said transcript of the proceedings and decision of said Commissioners in said cause, and the papers and

evidence on which said decision was founded. That thereafter, to wit: on the 20<sup>th</sup> day of November A. D. 1855, the said Attorney-General of the United States filed, or caused to be filed, in behalf of the United States, a notice with the Clerk of said District Court of the United States, that the appeal in said cause from the said decision of the said Commissioners, in the District Court of the United States for the Southern District of California, would be prosecuted by the United States. Your petitioner further represents, that the land claimed, as aforesaid, is situate in the Southern District of California, and within the jurisdiction of this Honorable Court. Your petitioner further represents and insists, that the said claim is invalid; and the said decision of said Commissioners is erroneous, and ought to be reviewed, reversed and set aside, for many errors and imperfections of law and evidence, apparent in said certified transcript of the proceedings and decisions of said Commissioners in said cause, filed and appealed from as aforesaid. And your petitioner denies all and singular, each and every allegation in the said petition of said claimant, presented as aforesaid to said Commissioners. And your petitioner further denies that the said claimant has any valid right or title to said land claimed as aforesaid, or any part thereof.

281 SD

PAGE 34

285

And no sufficient proof having been made of the allegations in said petition to said Commissioners, or in support of the said claim, no decision confirming the same should have been made by said Commissioners; but the

said claim should have been rejected by them. And the said claimant, having no valid right or title derived from the Spanish or Mexican Governments, to the land claimed as aforesaid, the lawful right and title in and to the said land was acquired by, and it now belongs to the United States, by virtue of conquest, and the Treaty of peace, friendship, limits and settlement, between the United States and the Republic of Mexico, made at the City of Guadalupe Hidalgo, February 2d, A. D. 1848.

Wherefore, the said Pacificus Ord, Attorney of the United States for the Southern District of California, for and in behalf of the United States, by reason of the premises, and in pursuance of the Act of Congress, entitled "An Act to ascertain and settle the Private Land Claims in the State of California," approved March 3d, A. D. 1851, and the laws and statutes in such case made and provided, prays that the said claimant, or his attorney may be served with a copy of this petition; and that this Honorable Court will review the said decision of said Commissioners, and reverse the same; and decide on the validity of the <sup>said claim</sup>, and decree the alleged title to be invalid: with costs and general relief.

281 SD  
PAGE 35

P. O. D.

Attorney of the United States for  
the Southern District of California.

N<sup>o</sup>. 281.

Filed this 5th January  
A.D. 1859 O. Smith et al  
J. Holman  
Dep

281 SD  
PAGE 36

**United States of America,** }  
SOUTHERN DISTRICT OF CALIFORNIA. } ss.

THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES,

*Michael White*

281 SD  
PAGE 37

TAKE NOTICE, That a Petition, a copy of which is herewith served upon you, has been filed against you, and each of you, in the District Court of the United States, in and for the Southern District of California, on the 5th day of January in the year of our Lord, one thousand eight hundred and fifty-seven, at the City and County of Los Angeles, in said District, by

*P. Ord U.S. Atty. praying  
said Court to review the decision of the U. S.  
Board of Land Commissioners of the 10th  
March 1855 confirming your claim  
to the land  
"Muscupiabie"  
in the County of San Bernardino*

and that you, and each of you, are required to appear at said Court, in said City, within ten days after the service hereof, if served on you within the County of Los Angeles, and within twenty days if served on you in the County of San Diego or San Bernardino, and within forty days if served on you in any other County of said State, exclusive of the day of service, and answer said petition, or that judgment by default will be taken against you, and each of you, and the prayer of the said petitioner will be granted, with costs.

In witness whereof, I have hereunto set my hand, and affixed the Seal of the said Court, this 24th day of January, in the year of our Lord, one thousand eight hundred and fifty-seven, at Los Angeles aforesaid.

*Clerk.*

*P. O. Holman  
Atty.*



No. 281

Marshal Court  
Serving Summons 2.  
Serving same 2.  
Serving Petition 2.  
Feb 4, 1857

UNITED STATES OF AMERICA,

SOUTHERN DISTRICT OF CALIFORNIA.

U. S. DISTRICT COURT.

Michael White  
Esq  
The United States

Do. on return this 5th  
March 1857  
John W. McAllister  
J. McAllister

281 SD  
PAGE 38

SUMMONS.

Received February 2d 1857  
Edward Hunter  
U. S. Marshal  
John McAllister  
Dept.

I served this Summons, along with the proper copy of the Petition, upon Michael White, by delivering to him personally a true copy of same at Los Angeles

the 5th day of February, A. D. 1857.

Sworn to and subscribed before me, this

5th March A.D. 1857

Clerk  
J. McAllister

Edward Hunter  
U. S. Marshal.

John M. Goodman  
Dept.

No 281,

In the District Court of the  
United States for the Southern  
District of California Los Angeles  
County State of California

Before the Hon J. S. K. Ogden  
District Judge

Michael White  
ad.  
The United States

Transcript - 561

Answering an appeal

The Appellee and Respondent  
Michael White for answer to  
the petition filed in this cause  
says that it is true that the  
Land mentioned in said Petition  
and in said Transcript of the  
proceeding before the said board  
of Commissioners lies within said  
Southern District of California  
and is within the jurisdiction  
of this Honorable Court but  
that the Appellee and Respondent  
deny that his title to said land  
is invalid and aver that the  
same is valid and he prays  
judgment that his title be  
declared valid and a decree  
of confirmation of the <sup>said claim</sup> ~~same~~

be adjudged and for further  
and general relief

281 SD  
PAGE 40

K.N. Simmire  
Atty for  
Michael White

281

District Court of  
the United States

Michael White

vs

The United States

281 SD

PAGE 41

Answer

Filed this 14<sup>th</sup> March  
A.D. 1859

J C Sims clk  
J H Colman  
Dep

K W Simms  
405

In the Dist Court of the U.S. for the  
Northern Dist of Cal. Monthly June term  
1857. Hon. J. S. T. Opin. Ind.

Michael White }  
Appellee } N° 281.  
vs.  
The United States. }  
Appellant. } D. M. N° 561.

On Motion of P. O. & A. of the U. S. for the said Dist. & a suggestion to the Court that it is not the intention of the U. S. to prosecute further the appeal in the above cause. It is ordered by the Court that the appeal in the said cause be dismissed, & that the claimant have leave to proceed upon the decree of the Commissioners herefor rendered, as a final decree.

James H. Quinn  
N. S. & S. Judge

No. 281

Michael White  
v  
The Estates  
Dismissal of Appeal

Copy

Filed 8 June 17  
A. Taylor  
Supt. Clerk

281 SD  
PAGE 43

281 SD  
PAGE 44

California Land Claims.  
Attorney General's Office  
28 Jan'y 1859.

Sir: In the case of the claim of Michael White, confirmed to the claimant by the Commissioners, case no. five hundred and sixty-one (561), appeal will not be prosecuted by the United States.

I am  
Respectfully,  
*Emminger*

Pacific Ord Eq  
U. S. Attorney.  
Los Angeles.

No 281

Feb 4th March 1858  
for 8<sup>a</sup> June 1857  
C. Luis clk  
J. H. Colman dep

281 SD  
PAGE 45